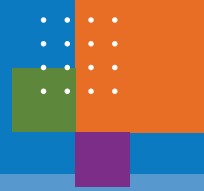


# ក្រដាសអង្កហេតុ៖ Johnson & Johnson អត្ថប្រយោជន៍ និងហានិភ័យនៃវ៉ាក់សាំងកូវីដ-19



យល់អំពីហានិភ័យនិងអត្ថប្រយោជន៍នៃការទទួលវ៉ាក់សាំងមួយកម្រិតនៃវ៉ាក់សាំងកូវីដ-19 Johnson & Johnson ដែលអាចការពារអ្នកពីការមានកូវីដ-19 ។ វាគឺជាជម្រើស របស់អ្នកដើម្បីទទួលវ៉ាក់សាំងនេះ ។ និយាយជាមួយអ្នកផ្តល់ការចាក់ថ្នាំវ៉ាក់សាំង ប្រសិនបើមានសំណួរ ។

## អំពីវ៉ាក់សាំងនេះ

ដូចជាវ៉ាក់សាំងកូវីដ-19 ទាំងអស់ វ៉ាក់សាំងនេះ មិនត្រូវបានអនុម័តតាមផ្លូវការដោយ FDA សម្រាប់ការប្រើដោយព្រោះតែរោគវិកលដាលនូវភាពយោឃើននៃកូវីដ-19 ។ វ៉ាក់សាំងនេះគឺមានកម្រិតតែមួយដែលចាក់បញ្ចូលទៅក្នុងសាច់ដុំ ។

## មន្ទនឹងទទួលវ៉ាក់សាំង

ប្រាប់អ្នកផ្តល់ថ្នាំវ៉ាក់សាំងអំពីប្រវត្តិវេជ្ជសាស្ត្រទាំងអស់របស់អ្នក រួមទាំងប្រសិនបើអ្នក៖

- មានប្រតិកម្មណាមួយ
- មានគ្រុនក្តៅ
- មានបញ្ហាខាងការចេញឈាម ឬ ប្រើថ្នាំពង្រាវឈាម
- មានភាពស្តាំមិនល្អនឹងឱសថប្រក់ពុំប្រើថ្នាំដែលប៉ះពាល់ដល់ប្រព័ន្ធភាពស្តាំរបស់អ្នក
- មានផ្ទៃពោះបំបៅដោះកូន ឬ គ្រោងមានផ្ទៃពោះ
- បានទទួលវ៉ាក់សាំងកូវីដ-19 ណាទៀត

## អ្នកមិនត្រូវទទួលវ៉ាក់សាំងនេះប្រសិនបើ៖

អ្នកបានមានប្រតិកម្មអាឡែហ្ស៊ី ចំពោះគ្រឿងផ្សះណាមួយនៃវ៉ាក់សាំងនេះវ៉ាក់សាំង adenovirus type 26 expressing the SARS-CoV-2 spike protein, citric acid monohydrate, trisodium citrate dihydrate, ethanol, 2-hydroxypropyl-β-cyclodextrin (HBCD), polysorbate-80, sodium chloride ។

## អត្ថប្រយោជន៍នៃវ៉ាក់សាំងនេះ

ក្នុងការស្រាវជ្រាវសាកល្បងដល់ដាប់មួយ វ៉ាក់សាំងនេះ ត្រូវបានបង្ហាញថាការពាររោគា ការសម្រាកនៅមន្ទីរពេទ្យ ឬមរណភាពពីកូវីដ-19 ក្រោយពីកម្រិតតែមួយ ។ រយៈពេលនៃការការពារប្រឆាំងនឹងកូវីដ-19 មិនទាន់ដឹងនៅឡើយទេ ។

## ហានិភ័យទាក់ទងជាមួយវ៉ាក់សាំងនេះ

- **ប្រតិកម្មទូទៅ** ៖ ប្រតិកម្មត្រូវបានរាយការណ៍ជាមួយវ៉ាក់សាំងនេះរួមជាមួយប្រតិកម្មត្រង់កន្លែងចាក់ និងការឈឺក្បាល ការអស់កម្លាំង ការឈឺសាច់ដុំ ការចងក្អាត និងគ្រុនក្តៅ ។
- **ប្រតិកម្មអាឡែហ្ស៊ី** ៖ មានឱកាសយ៉ាងស្តួចស្តើង ដែលវ៉ាក់សាំងអាចបង្កឱ្យមានប្រតិកម្មអាឡែហ្ស៊ីធ្ងន់ធ្ងរ (ការពិបាកដកដង្ហើម ការហើមមុខ និងបំពង់កចង្វាក់ បេះដូងលោតលឿនការឡើងកន្ទួលមិនល្អនៅលើខ្លួន ការវិលមុខខ្សោយ) ដែលច្រើនតែកើតឡើងពីរបីនាទីទៅមួយម៉ោងបន្ទាប់ពីទទួលបានកម្រិតថ្នាំ ។
- **ការកកឈាម** ៖ កំណកឈាមទាក់ទងនឹងសរសៃឈាម ក្នុងខួរក្បាល ពោះ និង ជើង; រួមជាមួយ និង កោសិកាឈាម មានកំរិតទាប ដែលជួយឱ្យរាងកាយរបស់អ្នកបញ្ឈប់ការហូរឈាមបានកើតឡើង កម្រមានចំពោះមនុស្សមួយចំនួនដែលបានទទួលវ៉ាក់សាំងកូវីដ-19 Johnson & Johnson ។ ក្នុងបុគ្គលដែលបានអភិវឌ្ឍន៍ កំណកឈាមទាំងនេះ រោគសញ្ញាបានចាប់ផ្តើមប្រមាណ1-2 សប្តាហ៍ក្រោយពីថ្នាំវ៉ាក់សាំង ហើយភាគច្រើនគឺជាស្ត្រីក្រោមអាយុ 50 ឆ្នាំ ។ អ្នកគួរតែស្វែងរកការយកចិត្តទុកដាក់ខាងវេជ្ជសាស្ត្រភ្លាមៗ ប្រសិនបើអ្នកមានរោគសញ្ញាដូចខាងក្រោមចំនួនពីរបីថ្ងៃ បន្ទាប់ពីទទួលថ្នាំវ៉ាក់សាំង៖ ដង្ហើមខ្លី ការឈឺទ្រូង ការហើមជើង ការឈឺពោះ ការឈឺក្បាលធ្ងន់ធ្ងរ ឬចក្ខុវិស័យព្រិល ងាយដាំ ឬស្នាមឈាមតូចៗនៅក្រោមស្បែក លើសពីកន្លែងចាក់ ។

## ប្រសិនបើអ្នកដកពិសោធន៍ប្រតិកម្ម

ប្រសិនបើអ្នកដកពិសោធន៍ប្រតិកម្ម អាឡែហ្ស៊ីធ្ងន់ធ្ងរ ទូរស័ព្ទហៅ9-1-1 ឬទៅមន្ទីរពេទ្យជិតផ្ទះបំផុត ។ ទូរស័ព្ទទៅ អ្នកផ្តល់ការចាក់ថ្នាំវ៉ាក់សាំង ឬ អ្នកផ្តល់សេវាថែទាំសុខភាពរបស់អ្នកប្រសិនបើអ្នកមានផលប៉ះពាល់ដែលរំខានដល់អ្នកឬ មិនចេះបាត់ ។

## ជម្រើសដទៃទៀតដើម្បីការពារកូវីដ-19

វាគឺជាជម្រើសរបស់អ្នក ដើម្បីទទួលវ៉ាក់សាំងនេះនិងមិនទទួលវា វានឹងមិនផ្លាស់ប្តូរបទដ្ឋាននៃការថែទាំខាងវេជ្ជសាស្ត្ររបស់អ្នកទេ ។ វ៉ាក់សាំងដទៃទៀតដើម្បីការពារកូវីដ-19 ក៏មានជូនផងដែរ ។

## ព័ត៌មានបន្ថែម

សូមចូលទៅ [www.janssencovid19vaccine.com](http://www.janssencovid19vaccine.com) ឬ [www.cdc.gov/coronavirus](http://www.cdc.gov/coronavirus)

សូមទូរស័ព្ទ ទៅលេខ 1-800-565-4008 ឬ (908) 455-9922



បានសម្រួលពី ក្រដាសអង្កហេតុFDA សម្រាប់អ្នកទទួលនិងអ្នកផ្តល់សេវាថែទាំ